



i CE

S to 3XL

DELTA PLUS GROUP
B.P. 140 - ZAC La Peyrolière
84405 APT Cedex - FRANCE

Made in CHINA
Update 18-05-2015

www.delplus.eu

FR

VETEMENTS DE PROTECTION POLYESTER

Conformes aux exigences essentielles de la Directive 89/686/CEE et aux exigences générales de la norme EN ISO 13688:2013

100% Polyester enduit PU - Doubles : 100% Polyester

Instructions d'emploi :
Vêtement de protection protégeant les utilisateurs des effets mécaniques superficiels seulement contre les risques mineurs, sans danger de risques chimiques, électriques ou thermiques. Prévu pour un usage général.

Limits d'utilisation :

Ne pas utiliser hors de son domaine d'utilisation défini dans les instructions ci-dessus. Avant d'enfiler ce vêtement, vérifier qu'il ne soit ni sale ni usé, cela entraînerait une baisse de son efficacité. Le porter fermé. Ce vêtement ne contient pas de substance connue comme étant cancérogènes, ni toxiques, ni susceptible de provoquer des allergies aux personnes sensibles.

REPARATION: Les vêtements EPI ne doivent pas subir de réparation en dehors des préconisations du fabricant et lorsqu'elles sont autorisées elles doivent être effectuées par un organisme professionnel. Si le matériau de protection est endommagé mettre le vêtement au rebut.

Instructions de stockage :

Stockage dans l'emballage d'origine à l'abri de la lumière et de l'humidité.

Instructions de nettoyage / d'entretien / Elimination :

Température de lavage 40°C maximum, traitement mécanique réduit, rinçage à température normale, essorage normal. Chlorage exclu. Repassage à une température maximale de la soie du fer à repasser de 110°C. Ne pas nettoyer à sec, ne pas détacher avec solvants. Ne pas sécher en séche-linge à tambour rotatif.

Ce vêtement doit impérativement être éliminé en respectant les procédures internes de l'installation, la législation en vigueur et les contraintes liées à l'environnement. Le nombre maximum de cycle d'entretien n'est pas le facteur déterminant de la durée de vie du vêtement. La durée de vie dépend aussi de l'usage, des conditions de stockage, etc...

La durée de vie est donnée à titre indicatif, et dépend de la bonne utilisation du produit.

Tous les facteurs suivants peuvent la faire varier fortement :

- Non-respect des instructions du fabricant pour le transport, le stockage et l'utilisation

- Environnement de travail « agressif » : atmosphère marine, chimique, températures extrêmes, arêtes coupantes ...

- Usage particulièrement intensif.

- le dépassement du nombre maximum de cycles de lavage.

Attention : certaines conditions extrêmes peuvent réduire la durée de vie à quelques jours.

EN

POLYESTER PROTECTION CLOTHING

compliant with the essential requirements of the Directive 89/686/EEC and the general requirements of the standard EN ISO 13688:2013

100% Polyester PU coated – Lining: 100% Polyester

Instructions for use:
Protection clothing protecting users against superficial mechanical effects only against minor risks, with no chemical, electrical or heat risks. Designed for general use.

Limits for use:

Do not use other than for the purpose defined in the instructions for use below. Before donning this garment, check that it is not dirty or worn, as this would lead to a loss of its effectiveness. Wear it closed. This garment contains no known carcinogenic or toxic substances, or substances which may cause allergies in sensitive people. REPAIR: PPE clothing should not be repaired outside of the manufacturer's instructions and when authorized they must be performed by a professional organization. If the protective material is damaged dispose of the item of clothing.

Storage instructions :

Store in its original packaging away from light and humidity.

Instructions for Cleaning / maintenance / Elimination:

Maximum washing temperature 40°C, reduced mechanical treatment, rinse at normal temperature, normal spin. Do not bleach. Iron at a maximum temperature of 110°C. Do not dry clean, do not use stain-removing solvents. Do not tumble dry.

This garment must be disposed of respecting internal installation procedures, legislation in force and environmental constraints. The maximum number of maintenance cycles is not the determining factor in the service life of the product. The service life also depends on the use, storage conditions, etc... The shelf life is given as an indication, and depend of the good use of the product. The following factors can cause it to vary greatly:

- Non-compliance with the manufacturer's instructions for transport, storage and use

- "Aggressive" work environment: marine atmosphere, chemicals, extreme temperatures, sharp edges...

- Particularly intensive use.

- The superior number of washing of cycle.

Warning: certain extreme conditions can shorten the shelf life by a few days.

IT

ABBIGLIAMENTO DI PROTEZIONE POLIESTERE

Conforme ai requisiti essenziali della Direttiva 89/686/CEE

E ai requisiti generali della norma EN ISO 13688:2013

100% poliestere spalmato in PU – Fodera: 100% Poliestere

Abbigliamento di protezione che protegge l'individuo dagli effetti meccanici superficiali solamente contro i rischi minori, senza rischi chimici, elettrici o termici. Previsto per un uso generico.

Limits d'utilizzo :

Non utilizzare oltre il proprio campo d'utilizzo definito nelle istruzioni di cui sopra. Prima di indossare tale capo, verificare che non sia né sporco né usato, cosa che comporterebbe una perdita d'efficacia. Indosso chiuso. Tale capo non contiene sostanze conosciute come agenti cancerogeni, né tossici, né suscettibili di provocare allergie alle persone sensibili. RIPARAZIONE: i capi EPI non devono essere sottoposti ad alcuna riparazione al di fuori di quanto previsto dal produttore e quando tali riparazioni sono autorizzate, devono essere effettuate da un ente professionale. Se il materiale di protezione è danneggiato, gettare il capo.

Istruzioni di stoccaggio :

Conservare nella confezione d'origine al riparo dalla luce e dall'umidità.

Istruzioni di pulizia / di manutenzione / Smaltimento:

Temperatura di lavaggio 40°C massimo, trattamento meccanico moderato, risciacquo a temperatura normale, centrifugazione normale. Cloro escluso. Stiratura alla temperatura massima della base del ferro da stiro di 110°C. Non pulire a secco, smacchiarlo con solventi. Non asciugare in lavatrice a tamburo rotativo.

Questo capo d'abbigliamento deve essere assolutamente eliminato rispettando le procedure interne d'installazione, la legislazione in vigore e le restrizioni legate all'ambiente. Il numero massimo di cicli di manutenzione non è fattore determinante della durata in uso del capo. La durata in uso dipende dall'utilizzo, dalle condizioni di stoccaggio, ecc. La durata in uso è solo indicativa, e dipende dal corretto utilizzo del prodotto. I seguenti fattori possono variare particolarmente:

- Il mancato rispetto delle istruzioni d'uso del produttore per il trasporto, stoccaggio ed utilizzo

- Ambiente di lavoro "aggressivo": atmosfera marina, chimica, temperature estreme, spigoli taglienti...

- Utilizzo particolarmente intenso.

- Il superamento del numero massimo di cicli di lavaggio.

Attenzione: alcune condizioni estreme possono ridurre la durata di vita di qualche giorno.

ES

ROPA DE PROTECCIÓN POLIÉSTER

conforme a las exigencias esenciales de la Directiva 89/686/CEE

y a las exigencias generales de la norma EN ISO 13688:2013

100% Polyester impregnado de PU - Forro: 100% Polyester

Instrucciones d'uso:
Ropa de protección que protege a los usuarios de los efectos mecánicos superficiales solamente contra los riesgos menores, sin peligro de riesgos químicos, eléctricos o térmicos. Previsto para un uso general.

Limits d'aplicació :

No usar fuera de su campo de aplicación definido en las instrucciones anteriores. Antes de ponerse esta ropa, comprobar que no está sucia ni usada, ya que eso conllevaría una disminución de su eficacia. Usarla cerrada. Esta ropa no contiene sustancias conocidas como cancerígenas, ni tóxicas, ni susceptibles de provocar alergias a las personas sensibles. REPARACIONES: La indumentaria EPI no debe ser reparada más allá de las indicaciones del fabricante y cuando sean autorizadas deben ser realizadas por un organismo profesional. Si el material de protección resulta dañado, deseche la prenda.

Instrucciones d'almacenamiento:

Almacenar en su embalaje original protegido de la luz y la humedad.

Instrucciones de limpieza / de mantenimiento/ descarte:

Temperatura de lavado 40°C máximo, tratamiento mecánico reducido, lavado a temperatura normal, centrifugado normal. No clorar. Planchar con una temperatura máxima en la base de la plancha de 110°C. No limpiar en seco, no desmascarar con solventes. No se debe secar en secadora con tambor rotativo.

Esta ropa debe ser obligatoriamente eliminada respetando los procedimientos internos de la instalación, la legislación vigente y las limitaciones relacionadas con el medio ambiente. El número máximo del ciclo de mantenimiento no es el factor determinante de la duración de la indumentaria. La duración también depende del uso, de las condiciones de almacenamiento, etc... La vida útil se indica a título indicativo y depende del buen uso del producto. Los siguientes factores pueden hacerla variar mucho:

- No respetar las instrucciones del fabricante en cuanto al transporte, almacenamiento y uso
- Entorno de trabajo « agresivo »: atmósfera marina, química, temperaturas extremas, aristas filosas, etc.
- Uso demasiado intenso
- Que se supere el número máximo de ciclos de lavado.

Atención: algunas condiciones extremas pueden reducir la duración a pocos días.

PT

VESTUÁRIO DE PROTECÇÃO POLIÉSTER

em conformidade com as exigências essenciais da Directiva 89/686/CEE

e com as exigências gerais da norma EN ISO 13688:2013

100% Poliéster revestimento PU - Forro: 100% Poliéster

Instruções de utilização:

Vestuário de protecção protegendo os utilizadores dos efeitos mecânicos superficiais somente contra os riscos menores, sem perigo de riscos químicos, eléctricos ou térmicos. Previsto para um uso geral.

Restrições de utilização:

Não utilizar fora do campo de utilização definido nas instruções acima indicadas. Antes de vestir este vestuário, verificar que o mesmo não esteja nem sujo nem usado, isso reduziria a sua eficácia. Traze-lo fechado. Este vestuário não contém substâncias conhecidas como sendo cancerígenas, nem tóxicas, nem susceptíveis de provocar alergias às pessoas sensíveis. REPARAÇÃO: O vestuário EPI não deve ser sujeito a reparações para além das especificações do fabricante e, sempre que autorizadas, deverão ser realizadas por um organismo profissional. Se o material de protecção estiver danificado, colocar o fato de parte.

Instruções de armazenamento:

Guardar na embalagem de origem, ao abrigo da luz e da humidade.

Instruções de conservação / limpeza/ eliminação :

Temperatura de lavagem 40°C no máximo, limitar o tratamento mecânico, enxágua a temperatura normal, centrifugação normal. Tratamento com cloro excluído. Passar a ferro a uma temperatura máxima de 110°C. Não lavar a seco, não utilizar solventes. Não convém utilizar secadores de roupa com tambor rotativo.

Esta peça de vestuário deve imperativamente ser eliminada respeitando os procedimentos internos da instalação, a legislação em vigor e as restrições ambientais. O número máximo de ciclos de manutenção não é um factor determinante para a vida útil da peça de vestuário. A vida útil também depende da utilização, condições de armazenamento, etc... A vida útil é facultada a título indicativo e depende da utilização correcta do produto. Os seguintes factores podem fortemente interferir na vida útil:

- Incumprimento das instruções do fabricante relativas ao transporte, armazenamento e utilização
- Ambiente de trabalho "agressivo": atmosfera marina, química, temperaturas extremas, arestas de corte...
- Utilização particularmente intensiva.
- Incumprimento do número máximo de ciclos de lavagem.

Cuidado: certas condições extremas podem reduzir a vida útil a alguns dias.

NL

VEILIGHEIDSHESLLEN BESCHERMENDE KLEDING POLYESTER

Conform de essentiële eisen van de richtlijn 89/686/EEG

en de algemene eisen van de norm EN ISO 13688:2013

100% polyester met PU geacoat - Voering: 100% Polyester

Gebruiksaanwijzingen :

Beschermende kleding die gebruikers alleen beschermend tegen oppervlakkige mechanische effecten met kleine risico's, zonder gevaren voor chemische, elektrische of thermische risico's. Bestemd voor algemeen gebruik.

Gebruiksbeperkingen :

Niet gebruiken buiten het in de gebruiksaanwijzingen hieronder vastgestelde gebruiksgebied. Alvorens dit kledingstuk aan te trekken, controleren of het niet vuil of versleten is, omdat dit een vermindering van de doelmatigheid met zich meebrengt. Gesloten dragen. Dit kledingstuk bevat geen stoffen die bekend staan als kankerverwekkend, giftig of de neigen hebben allergieën op te wekken bij mensen die daar gevoelig voor zijn. REPARATIE: PBM-kleding mag alleen worden gerepareerd op de manier die door de fabrikant wordt aanbevolen en de reparaties moeten worden uitgevoerd door een professioneel orgaanisme. Als het beschermende materiaal beschadigd is dient het bij het afval geplaatst te worden.

Instructies voor het opslaan:

In de oorspronkelijke verpakking in een donkere en vochtvrije omgeving bewaren.

Instructies voor reiniging / onderhoud/ weggoeden:

Wassen bij een temperatuur van maximaal 40°C, beperkte mechanische wasbehandeling, spoelen bij normale temperatuur, uitwringen op normale wijze. Geen bleekwater gebruiken. Strijken bij een maximum temperatuur van de strijkijzerstoof van 110°C. Niet laten stomen, geen vlekken verwijderen met oplosmiddelen. Niet drogen in trommeldroger.

Dit kledingstuk worden weggegooid volgens de interne procedures van de installatie, de geldende wetgeving en de milieue-eisen. Het maximaal aantal onderhoudscyclussen is geen bepalende factor voor de levensduur van het kledingstuk. De levensduur hangt ook af van het gebruik, de omstandigheden waarin het wordt opgeslagen etc. De levensduur is slechts een indicatie en hangt af van het correcte gebruik van het product. Door de volgende factoren kan de levensduur sterk schommelen:

- Het niet respecteren van de instructies van de fabrikant voor het transport, de opslag en het gebruik
- Een "agressieve" werkomgeving: marine of chemische omgeving, extreme temperaturen, scherpe randen ...
- Bijzonder intensief gebruik.
- De overschrijding van het maximaal aantal wascyclussen.

Let op: bepaalde extreme omstandigheden kunnen de levensduur reduceren tot enkele dagen.

DE

SCHUTZKLEIDUNG POLYESTER

entsprechen den wesentlichen Anforderungen der Richtlinie 89/686/EWG

und den allgemeinen Anforderungen der Norm EN ISO 13688:2013

100% polyester mit PU Beschichtung - Futter: 100% Polyester

- Nerespectarea instrucțiunilor produc torului cu privire la transport, depozitare și utilizare
- Mediul de lucru «agresiv»: atmosferă marină, chimică, temperaturi extreme, margini ascuțite...
- Utilizare extremitate intensă.
- Depinde de numărul maxim de cicluri de spălare.
Atenție: nu se pot reduce durata de viață până la câteva zile.

POLÍÉSZTER VÉD RÚHÁZAT

a 89/686/EK irányelv lényeges követelményeinek
és az EN ISO 13688:2013 szabvány általános követelményeinek megfelel

100% poliészter PU bevonatú - Bélez: 100% poliészter

Használati útmutató:
Védi ruházat, amely a felületi mechanikai hatások, és kizárálag kis kockázatok ellen nyújt védelmet használójának, amennyiben vegyi, elektromos és termikus kockázat nem áll fenn. Általános használatra ajánlott.

Használati korlátok:
A megjelölt felhasználási területeken kívüli használat nem javasolt. A ruházat felvételére el tűnő riziki kell, hogy ne legyen sem piszkos, sem használt, mert a ruházat hatékonyként csökkenheti. Zárta kell viselni. A ruházat nem tartalmaz sem rákkeltő-, sem toxikus összetevőket és semmilyen más összetevőt, mely érzékeny embereknek allergiás tüneteket válthat ki. JAVÍTÁS: Az EVE ruházat nem javítható a gyártó ajánlásai szerint. A ruházatot a belső eljárásoknak, az érvényben lévő szabályozásnak és a környezetet el irányító megtérülési kritériumoknak kell kezelni. A karbantartási ciklus maximum számára nem meghatározó tényezője a ruházat leltartánya. Az élettartam függ a használatról, a ruházati teljesítményről. Isten az abz. Az élettartam jelzésteről, és a termék helyes használatáról függ. Az alábbi tényezők az abz. Az élettartamot befolyásolhatják:

- A gyártói utasítások nem tartására és szállítására, a tárolás és a használat esetén
- "Agresív" munkakörnyezet: tengeri, vegyi környezet, extrém hőmérsékletek, vágószékek, stb.
- Különösen intenzív használat.
- A mosási ciklusok maximum számának túllépése.

Figyelem: bizonyos extrém körülmenyek néhány napra csökkenhetik az élettartamot.

ZÁŠITNA ODJE A POLIESTER

Odgovara osnovnim zahtjevima Direktive 89/686/CEE
Top im zahtjevima norme EN ISO 13688:2013

100% polyester s premazom PU - Postava: 100% polyester

Upotreba za uporabo:
Zaštitna odje a iz štiti korisniku od površinskih mehaničkih utjecaja, ali samo protiv manjih rizika, bez rizika kemikalija, električnih ili termičnih opasnosti. Predviđeno je za upotrebu.

Ograničenje pri uporabi:
Ne koristite izvan područja na uporabe navedenog u uputama dolje. Nakon odjeljivanja odje, provjerite nije li prljava, oštećena, ili poškodovana, jer takva ima smanjenu djelotvornost. Ova odje je na sadržaju kancerogenog niti toksične, niti supstance koje mogu izazavati alergiju kod osjetljivih osoba. POPRAVAK: Odje a za osobnu zaštitu se mora popravljati isključivo kroz stručne servisne radnike. Upravljanje i održavanje ovog modela je dozvoljeno samo u slučaju popravljene odjeve. Ako je zaštitni materijal oštećen ili ne može nositi zaštitnu odje u:

Upotreba za skladištenje:
Skladištenje u originalnom pakiranju, podalje od svjetla i vlage.

Upotreba za iščinko i održavanje/zbrinjavanje:
Temperatura pranja 40°C maksimum, ograničena mehanička obrada, ispiranje na normalnoj temperaturi, uboje ajeno ispiranje. Zabranjeno kloriranje. Glađenje na maksimalnoj temperaturi gađalo je 110°C. Nije potrebno kemikaliju ni enje, ne istiši mrlje otapalima. Ne sušiti u stroju za sušenje sa rotacionim bubnjem.

Ova se odje a mora ukloniti i ostati u skladu sa propisanom postupkom upotrebe i zakonodavstvom vezanim za zaštitu okoliša. Maksimalan broj ciklusa održavanja nije faktor koji određuje vrijednost trajanja odje. Vrijek trajanja naveden je samo kao okvirna vrijednost i ovisi o dobroj uporabi proizvoda. Na vrijek trajanja mogu znatno utjecati sljedeći faktori:

- Neprovođenje uputa proizvođača, a što se tiče i transporta, skladištenja i korištenja
- "Agresivna" radna okolina: morska, kemikalija atmosfera, ekstremne temperature, oštiri bridovi...
- Posebno intenzivno korištenje.

- Prekoračenje maksimalnog broja ciklusa pranja.

Pozor: neki ekstremni uvjeti mogu smanjiti vrijek trajanja na nekoliko dana.

ZAŠITNA OBLA ILA POLIESTRA

Ustreza osnovnim zahtevam Direktive 89/686/EG
in splošnim zahtevam norme EN ISO 13688:2013

100% PU prevlečen s poliestera - Podloga: 100% poliester

Navodila za uporabo:
Zaštitna obla ili je uporabniku štiti pred površinskim mehaničkim utjecajima, vendar samo pri manjih tevgnjanjih, brez kemikalija, električnih ili termičnih nevarnosti. Namjenjeno je za splošno uporabu.

Omejitve pri uporabi:
Ne uporabljati zunaj područja na uporabe, navedenoga u uputama dolje. Nakon odjeljivanja odje, provjerite nije li prljava, oštećena, ili poškodovana, jer takva ima smanjenu djelotvornost. Ova odje je na sadržaju kancerogenog niti toksične, niti supstance koje mogu izazavati alergiju kod osjetljivih osoba. POPRAVAK: Odje a za osobnu zaštitu se mora popravljati isključivo kroz stručne servisne radnike. Upravljanje i održavanje ovog modela je dozvoljeno samo u slučaju popravljene odjeve. Ako je zaštitni materijal oštećen ili ne može nositi zaštitnu odje u:

Navodila za skladištenje:
Skladištenje u originalnom pakiranju, u temnom i suhem prostoru.

Navodila za iščinko i održavanje/Eliminacija:
Temperatura pranja 40°C maksimum, zblago mehanička obrada, izpiranje pri normalnoj temperaturi na obje ajen na in. Prepovedano kloriranje. Najviša dozvoljena temperatura likanja je 110°C. Ni potrebno kemikaliju ni iščinko. Madežne ne istiši s topili. Ne sušiti u stroju za sušenje perili z rotacijskim bobinom.

Morate obla ili odstraniti i ostati u skladu s predpisanim postupkom za uporabo i zakonodavstvom vezanim za zaštitu okoliša. Maksimalan broj ciklusa održavanja nije faktor koji određuje vrijednost trajanja odje. Vrijek trajanja naveden je samo kao okvirna vrijednost i ovisi o dobroj uporabi proizvoda. Na vrijek trajanja mogu znatno utjecati sljedeći faktori:

- Neprovođenje uputa proizvođača, a što se tiče i transporta, skladištenja i korištenja
- "Agresivna" radna okolina: morska, kemikalija atmosfera, ekstremne temperature, oštiri bridovi...

- Posebno intenzivno korištenje.

- Prekoračenje maksimalnog broja ciklusa pranja.

Opozorilo: neki ekstremni uvjeti mogu smanjiti vrijek trajanja na nekoliko dana.

SKYDDSKLÄDER I POLYESTER

i överensstämmelse med huvudkraven i direktivet 89/686/EEG
och med de allmänna kraven i standarden EN ISO 13688:2013

100% PU-belagd polyester - Foder: 100% polyester

Brukasanvisning:
Skyddskläderna ger användarna endast begränsat skydd och inte skydd mot förhållanden som medföljer kemisk, elektrisk eller termisk fara. Avsedda för allmän användning.

Gränser för användning:
Använd inte plagg på annat sätt än som beskrivts ovan. Kontrollera före användning att plagget inte är nedsmutsat eller slierat, vilket kan göra det mindre effektivt. Plagget ska vara i genkänning. Detta plagg innehåller inga giftiga eller cancerogenika ämnen eller ämnen som framkallar allergier hos känsliga personer. REPARATION: Den personliga fallskyddsklädseln får inte genomgå några reparationer annan än på tillverkarens irådande. De reparationer som tillåts måste utföras av en professionell part. Om skyddsmaterialet är skadat, måste plagget kastas.

Anvisningar om förvaring:
Forvaras i sin originalförpackning, svalt och torrt, skyddat från frost och ljus.

Anvisningar om rengöring/underhåll/bortsäckfaffande:

Tvättas vid maximalt 40°C maximum, kort mehaničk behandling, sköljning vid normal temperatur, normal lufttorkning. För ej klörars. Stryknings vid maxtemp för järnet på 110°C. Får inte tvättas i kemtvätt och fläckar får inte tas bort med lösningsmedel. Får ej torkas i torkumulen.

Måste plagget kastas i enlighet med anordningens interna metoder, gällande bestämmelser och miljörelaterade villkor. Det maximala antalet underhållskläder är inte avgörande för plaggets livslängd. Denna beror också på användning, förvaringsförhållanden, etc.. Livslängden anges upplysningsvis, och förutsätter en korrekt användning av produkten, och kan variera beroende på:

- Underlåtenthet att följa tillverkarens instruktioner om transport, förvaring och användning
- "Agresivna" arbetsmiljöer: havsområden, kemiska miljöer, extrema temperaturer, skarpa kanter...
- Särskilt intensiv användning.

- Fler tvättar än det indikerade maximala antalet.

Varning: Vissa extrema förhållanden kan minska livslängden till endast några dagar.

BESKYTTELSESBEKLÆDNING I POLYESTER

i overensstemmelse med de vigtigste krav i Direktiv 89/686/EØF
samtid med de generelle krav i norm EN ISO 13688:2013

100% polyester belagt med PU - Foder: 100% Polyester

Brugsanvisninger:
Beskyttelsesbeklædning serien beskytter kun brugerne af overflademekaniske effekter mod mindre farer, uden fare for kemiske, elektriske eller varmerisici. Beregnet til generel brug.

Anvendelsesbegrensninger:
Bør ikke bruges på anden måde end defineret i ovenstående anvisninger. Før bekledningen tages på, skal det sikres, at det ikke er hverken beskidt eller slidt, hvilket vilde medføre nedsettelse af virkningen. Bør det lukket. Beklædningen indeholder ikke materialer, der er kendt som kraftfremkaldende, giftige eller frugtige allergifremkaldende hos følsomme personer. REPARATION: PV-behandling må ikke repareres uden for anbefalingen fra producenten, og når det er tilladt skal de udføres af et professionelt organ. Om skyddsmaterialet er skadet, måste plagget kastes.

Opbevaringsanvisninger:
Opbevaring i originalemballage, væk fra sol og fugt.

Rengørings/vedligeholdelsesinstrukser / bortsækfaffelsesvejledning:

Vasketemperatur max. 40°C, reduceret mehaničk behandling, skyldning ved normal temperatur, normal tørring. Må ikke behandles med klor. Maksimal stryge temperatur 110°C. Må ikke renses eller udsetttes for oplosningsmidler. Må ikke tøres i tøretumbler. Skal denne bekledning bortsækfaffes i henhold til anlæggets interne regler, gældende lovsgivning og under hensyn til miljøet. Det maksimale antal vedligeholdelsesklysskasser er ikke en afgørende faktor for bekledningens levetid. Levetiden afhænger også af anvendelse, opbevaringsbetingelser osv. Levetiden er vejledende og afhænger af den korrekte anvendelse af produktet. Følgende faktorer kan gøre, at de varierer meget:

- Ikke-overholtelse af fabrikantens instrukser for transport, opbevaring og anvendelse
- "Agresivna" arbejdsmiljø: Havmiljø, kemikalier, ekstreme temperaturer, skærende kanter m.v.
- Særlig intensiv anvendelse.
- Overskrnidelse af det maksimale antal vaskecykler.

Bemærk: Visse ekstreme forhold kan reducere produktets levetid til nogle dage.

FI

SUOJAVAATTEET POLYESTERI

täytävä direktiivin 89/686/ETY olevaisuuden vaatimukset
ja EN ISO 13688:2013 -standardin yleiset vaatimukset

100% PU-käsiteltävä polyesteri - Vuori : 100% Polyesteri

Käyttöohjeet :

Suojavaata suojaa käyttäjäänsä ainoastaan mekaanisilla pintavaikutuksilla ja vähäisiltä vaarolloita ilman kemiallista, sähköistä tai kuumuuudesta aiheutuvaa vaaraa. Tarkoitettu yleiskäyttöön.

Käyttötarkoituks:

Tuoetta ei tule käyttää näissä ohjeissa määriteltyin käyttöalueen ulkopuolella. Ennen pukeutumista vaatteen tulee varmistaa, ettei se ole likainen tai kulunut, sillä liika ja kuluminen heikentää vaatteen ominaisuuksia. Varmista myös vaatteen kiinnitys. Vaatteen tulee ole syöpää aiheuttavia, myrkkyisiä tai allergiaa aiheuttavia materiaaleja. KORJAUS: Suojavaataisessa saa tehdä ainoastaan valmistajan ohjeiden mukaisia korjauksia. Korjaukset on annettava ammattiorganisaation tehtäväksi. Korjaukset on annettava ammattiorganisaation tehtäväksi.

Käytösohjeet :

Suojavaata suojaa käyttäjäänsä ainoastaan mekaanisilla pintavaikutuksilla ja vähäisiltä vaarolloista ilman kemiallista, sähköistä tai kuumuuudesta aiheutuvaa vaaraa. Tarkoitettu yleiskäyttöön.

Käyttötarkoituks:

Tuoetta ei tule käyttää näissä ohjeissa määriteltyin käyttöalueen ulkopuolella. Ennen pukeutumista vaatteen tulee varmistaa, ettei se ole likainen tai kulunut, sillä liika ja kuluminen heikentää vaatteen ominaisuuksia. Varmista myös vaatteen kiinnitys. Vaatteen tulee ole syöpää aiheuttavia, myrkkyisiä tai allergiaa aiheuttavia materiaaleja. KORJAUS: Suojavaataisessa saa tehdä ainoastaan valmistajan ohjeiden mukaisia korjauksia. Korjaukset on annettava ammattiorganisaation tehtäväksi.

Käytösohjeet :

Suojavaata suojaa käyttäjäänsä ainoastaan mekaanisilla pintavaikutuksilla ja vähäisiltä vaarolloista ilman kemiallista, sähköistä tai kuumuuudesta aiheutuvaa vaaraa. Tarkoitettu yleiskäyttöön.

Käyttötarkoituks:

Tuoetta ei tule käyttää näissä ohjeissa määriteltyin käyttöalueen ulkopuolella. Ennen pukeutumista vaatteen tulee varmistaa, ettei se ole likainen tai kulunut, sillä liika ja kuluminen heikentää vaatteen ominaisuuksia. Varmista myös vaatteen kiinnitys. Vaatteen tulee ole syöpää aiheuttavia, myrkkyisiä tai allergiaa aiheuttavia materiaaleja. KORJAUS: Suojavaataisessa saa tehdä ainoastaan valmistajan ohjeiden mukaisia korjauksia. Korjaukset on annettava ammattiorganisaation tehtäväksi.

Käytösohjeet :

Suojavaata suojaa käyttäjäänsä ainoastaan mekaanisilla pintavaikutuksilla ja vähäisiltä vaarolloista ilman kemiallista, sähköistä tai kuumuuudesta aiheutuvaa vaaraa. Tarkoitettu yleiskäyttöön.

Käyttötarkoituks:

Tuoetta ei tule käyttää näissä ohjeissa määriteltyin käyttöalueen ulkopuolella. Ennen pukeutumista vaatteen tulee varmistaa, ettei se ole likainen tai kulunut, sillä liika ja kuluminen heikentää vaatteen ominaisuuksia. Varmista myös vaatteen kiinnitys. Vaatteen tulee ole syöpää aiheuttavia, myrkkyisiä tai allergiaa aiheuttavia materiaaleja. KORJAUS: Suojavaataisessa saa tehdä ainoastaan valmistajan ohjeiden mukaisia korjauksia. Korjaukset on annettava ammattiorganisaation tehtäväksi.

Käytösohjeet :

Suojavaata suojaa käyttäjäänsä ainoastaan mekaanisilla pintavaikutuksilla ja vähäisiltä vaarolloista ilman kemiallista, sähköistä tai kuumuuudesta aiheutuvaa vaaraa. Tarkoitettu yleiskäyttöön.

Käyttötarkoituks:

Tuoetta